

Chambre des Représentants

19 MAI 1953.

PROJET DE LOI

relatif à la revision des mesures disciplinaires prises en raison de leur comportement pendant l'occupation ennemie à l'égard des personnes visées à l'article 1^{er}, 2^e, de l'arrêté-loi du 8 mai 1944 relatif aux fonctions publiques.

RAPPORT COMPLEMENTAIRE
FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES AFFAIRES GENERALES (1)
PAR M. DEVILERS.

MESDAMES, MESSIEURS,

Des amendements ayant été déposés au projet de loi n° 501, après le dépôt du rapport de la Commission des Affaires Générales, la Chambre, en séance publique, a décidé le renvoi du projet à la Commission.

Celle-ci y a consacré deux séances, le 29 avril et le 13 mai 1953.

M. le Ministre des Communications justifie comme suit les amendements déposés par le Gouvernement, relatifs au personnel de la S. N. C. B. :

En raison de leur comportement durant l'occupation, deux mille agents ont encouru des sanctions disciplinaires, lesquelles ont été prononcées conformément aux dispositions du statut du personnel, tel qu'il est défini, en application de la loi du 23 juillet 1926.

Sur un total de 2.000 cas sanctionnés, 1.200 n'ont fait l'objet d'aucun recours. Dans les 800 autres cas, les peines

(1) Composition de la Commission : MM. Van Cauwelaert, président; Bertrand, Delwaide, De Schryver, Devilers, De Vleeschauwer, Mertens de Wilmars, Nossent, Parisi, Saint-Remy, Struyvelt, Van Elslande, Wigny. — Bohy, Fayat, Huysmans, Merlot, Rongvaux, Spaak, Tielemans, Van Acker (Achille), Van Eynde. — Kronacker, Lefebvre (René).

Voir :

501 (1951-1952) : Projet de loi.

135 : Amendement.

206 : Rapport :

238, 302, 343 et 367 : Amendements.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

19 MEI 1953.

WETSONTWERP

betreffende de herziening van de tuchtstraffen, wegens hun gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting genomen ten aanzien van de personen bedoeld bij artikel 1, 2^e, van de besluitwet van 8 Mei 1944 betreffende de openbare ambten.

AANVULLEND VERSLAG
NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE ALGEMENE ZAKEN (1), UITGEBRACHT
DOOR DE HEER DEVILERS.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN.

Daar, na de indiening van het verslag van de Commissie voor de Algemene Zaken, nog amendementen werden voorgesteld op het wetsontwerp n° 50, heeft de Kamer, in openbare vergadering, besloten het ontwerp terug naar de Commissie te verwijzen.

Deze heeft twee vergaderingen, nl. op 29 April en op 13 Mei 1953, er aan gewijd.

De heer Minister van Verkeerswezen wetigt de door de Regering ingediende amendementen, betreffende het personeel van de N. M. B. S., als volgt :

Wegens hun gedrag, tijdens de bezetting, hebben tweeduizend personeelsleden tuchtstraffen opgelopen, die werden uitgesproken overeenkomstig de bepalingen van het statuut van het personeel, zoals het werd opgemaakt bij toepassing van de wet van 23 Juli 1926.

Op een totaal van 2.000 bekrachtigde gevallen, hebben 1.200 er van niet het voorwerp uitgemaakt van enig beroep.

(1) Samenstelling van de Commissie : de heren Van Cauwelaert, voorzitter; Bertrand, Delwaide, De Schryver, Devilers, De Vleeschauwer, Mertens de Wilmars, Nossent, Parisi, Saint-Remy, Struyvelt, Van Elslande, Wigny. — Bohy, Fayat, Huysmans, Merlot, Rongvaux, Spaak, Tielemans, Van Acker (Achille), Van Eynde. — Kronacker, Lefebvre (René).

Zie :

501 (1951-1952) : Wetsontwerp.

135 : Amendement.

206 : Verslag.

238, 302, 343 en 367 : Amendementen.

disciplinaires définitives ont été prises par arrêté royal, en application de l'arrêté-loi du 8 mai 1944, relatif aux fonctions publiques.

L'arrêté royal du 6 mars 1951, a établi une procédure de révision des peines disciplinaires, applicable aux agents de l'Etat.

A la suite de sa publication, la S. N. C. B. a adopté également une procédure applicable à ses agents, s'inspirant des dispositions de l'arrêté royal susvisé, mais adaptée au statut du personnel.

Cette procédure, consignée dans l'Avis 8 P. a obtenu, conformément à l'article 13 de la loi du 23 juillet 1926, le consentement de la Commission paritaire statuant à la majorité des deux tiers.

Le projet de loi n° 501, déposé le 17 juin 1952, tel qu'il est libellé, est applicable dans toutes ses dispositions au personnel de la S. N. C. B.

S'il était adopté tel quel, les 1.200 agents de la S.N.C.B. susceptibles d'en être bénéficiaires se verraient appliquer la procédure qui y est prévue, sans qu'il soit tenu compte des règles particulières fixant le statut du personnel de la Société Nationale.

D'autre part, les dispositions spéciales prévues à l'Avis 8. P. diffèrent de celles du projet n° 501, sur les points suivants :

1) Pour pouvoir introduire la demande de révision, les intéressés doivent avoir recouvré leurs droits civils et politiques « ab initio »;

2) Il n'est pas prévu de possibilité d'introduction de recours par les ayants droit;

3) En cas de révision favorable, il n'est attribué pour les années au cours desquelles les agents ont été éloignés du service, qu'un traitement symbolique de 1 franc par année.

Les amendements du gouvernement ont pour but d'autoriser la S. N. C. B. à procéder elle-même à la révision de toutes les peines disciplinaires encourues par ses agents, suivant une procédure conforme au statut du personnel, mais mise en concordance avec les dispositions du projet n° 501.

Par l'adoption de ces amendements, la S. N.C. B. pourra donc instruire les demandes de révision qui seront éventuellement introduites, aussi bien par les 1.200 agents qui jusqu'ici n'ont introduit aucun recours, que par ceux dont les sanctions ont été prononcées par arrêté royal et qui actuellement ne peuvent bénéficier des dispositions de l'avis 8 P.

Il y aura ainsi unification de la jurisprudence au sein de la S. N. C. B., et concordance des dispositions réglementaires à la base de la procédure particulière de révision qui sera appliquée, avec celles prévues pour les bénéficiaires du projet n° 501.

* * *

A la suite de l'exposé de M. le Ministre des Communications certaines précisions ont été demandées par divers membres.

M. le Ministre y ayant répondu, un Commissaire déclare marquer son accord quant au souci de voir établir pour le personnel de la S. N. C. B. une égalité de traitement avec les autres fonctionnaires, et avec la volonté de respecter le statut du personnel tel que l'organise la loi de 1926.

Il désire toutefois justifier son vote négatif, en se déclara-

In de 800 overige gevallen, werden de definitieve tuchtstraffen uitgesproken bij Koninklijk besluit, bij toepassing van de besluitwet van 8 Mei 1944 betreffende de openbare ambten.

Door het Koninklijk besluit van 6 Maart 1951 werd een rechtspleging tot herziening van de tuchtstraffen ingesteld, die toepasselijk is op het Rijkspersoneel.

Ingevolge de bekendmaking van dat besluit, heeft de N. M. B. S. eveneens een procedure ingevoerd die toepasselijk is op haar personeel, welke werd ingegeven door de bepalingen van bedoeld Koninklijk besluit, maar aangepast aan het statuut van het personeel.

Die procedure, die opgenomen werd in het Bericht 8 P., werd, overeenkomstig artikel 13 der wet van 23 Juli 1926, met een twee derde meerderheid goedgekeurd door de Paritaire Commissie.

Het op 17 Juni 1952 ingediende wetsontwerp n° 501 is, als dusdanig, in al de bepalingen er van toepasselijk op het personeel van de N. M. B. S.

Indien het aldus werd aangenomen, zou de daarin vastgestelde procedure toegepast worden op de personeelsleden van de N. M. B. S. die het voordeel er van kunnen genieten, zonder dat rekening zou worden gehouden met de bijzondere regelen van het statuut van het personeel der Nationale Maatschappij.

Daarenboven wijken de bijzondere bepalingen van het Bericht 8. P. van die van het ontwerp n° 501 af op de volgende punten :

1) Om een aanvraag tot herziening te mogen indienen, moeten de belanghebbenden hun burgerlijke en politieke rechten « ab initio » hebben teruggekregen;

2) De mogelijkheid van het instellen van hoger beroep door de rechthebbenden is niet voorzien;

3) In geval van gunstige herziening, wordt voor de jaren tijdens welke de personeelsleden uit de diensten werden verwijderd, slechts een symbolische wedde van 1 frank per jaar toegekend.

De amendementen van de Regering strekken er toe de N. M. B. S. te machtigen zelf over te gaan tot de herziening van al de door haar personeelsleden opgelopen tuchtstraffen, volgens een procedure in overeenstemming met het statuut van het personeel, doch aangepast aan de bepalingen van het ontwerp n° 501.

Dank zij de goedkeuring van die amendementen, zal de N. M. B. S. dus de aanvragen tot herziening kunnen in behandeling nemen, die eventueel zullen ingediend worden, zowel door de 1.200 personeelsleden die tot dusver geen hoger beroep hebben ingesteld, als door die tegen wie straffen werden uitgesproken bij Koninklijk besluit en die thans het voordeel van de bepalingen van het bericht 8 P. niet kunnen genieten.

Aldus zal de rechtspleging in de N. M. B. S. worden eenvormig gemaakt en overeenstemming bestaan tussen de reglementsbepalingen waarop de bijzondere herzieningsprocedure berust, die zal worden toegepast, en die vastgesteld voor dezen bedoeld door het ontwerp n° 501.

* * *

Na de uiteenzetting van de heer Minister van Verkeerswezen, werden nadere bijzonderheden gevraagd door verschillende leden.

Na het antwoord van de heer Minister, verklaarde een lid van de Commissie er mede in te stemmen dat het personeel van de N. M. B. S. op dezelfde voet moet behandeld worden als de andere ambtenaren en dat het statuut van het personeel, zoals het werd ingericht door de wet van 1926, moet geeërbiedigd worden.

Hij wenst echter zijn negatieve stemming te verant-

rant adversaire de la révision des peines disciplinaires telle que la prévoit le projet n° 501.

On passe ensuite à l'examen des articles.

Article premier.

1) L'amendement du Gouvernement (doc. 302) tendant à ajouter à l'article premier un alinéa relatif au personnel des Chemins de fer belges, est adopté à l'unanimité.

Cet alinéa est libellé comme suit :

« Toutefois la présente loi n'est applicable au personnel de la Société Nationale des Chemins de fer belges qu'en ce qui concerne l'article 8. »

2) M. Delwaide dépose l'amendement suivant (doc. 367) :

Modifier l'article premier comme suit :

« La présente loi est applicable :

» 1) aux gouverneurs ... (comme à l'article premier du projet) (Doc. n° 501, 1951-1952);

» 2) aux officiers du ministère public près les cours et les tribunaux de première instance, aux greffiers et personnel des greffes et parquets des cours, tribunaux et justices de paix, aux assesseurs juridiques et au personnel des conseils de prud'hommes, aux officiers et agents judiciaires près les parquets. »

Cet amendement est adopté par 9 voix contre 1 et 3 abstentions.

Art. 4.

Le Gouvernement propose de supprimer la dernière phrase du dernier alinéa : « Pour le personnel de la Société Nationale des Chemins de fer Belges, ce délai est porté à deux ans » (voir doc. n° 302).

Cet amendement est adopté.

Art. 5.

M. Delwaide propose les amendements suivants (doc. n° 367) :

1) Modifier comme suit la seconde phrase de cet article :

« Sauf en ce qui concerne les officiers du ministère public, elles sont prises sur l'avis motivé d'une Commission de révision dont les attributions, la composition et le fonctionnement sont réglés par arrêté royal. »

2) Compléter cet article par la disposition suivante :

« En ce qui concerne les officiers et agents judiciaires des parquets, la mission dévolue à la Commission de révision est exercée par le Comité régulateur des polices judiciaires des parquets. »

woorden door het feit dat hij gekant is tegen de herziening van de tuchtstraffen zoals bepaald wordt in het ontwerp n° 501.

Vervolgens wordt overgegaan tot het onderzoek der artikelen.

Eerste artikel.

1) Het Regeringsamendement (Stuk n° 302), dat er toe strekt aan het eerste artikel een lid toe te voegen met betrekking tot het personeel van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wordt eenparig aangenomen.

Bedoeld lid luidt als volgt :

« Evenwel is deze wet enkel van toepassing op het personeel van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen wat artikel 8 betreft. »

2) De heer Delwaide stelt volgend amendement voor (Stuk n° 367) :

Het eerste artikel als volgt wijzigen :

« Deze wet is van toepassing :

» 1) ten aanzien van de gouverneurs... (zoals in artikel 1 van het ontwerp) (Stuk n° 501, 1951-1952);

» 2) ten aanzien van de ambtenaren van het openbaar ministerie bij de hoven en bij de rechtbanken van eerste aanleg, ten aanzien van de griffiers en van het personeel der griffies en parketten, van de hoven, rechtbanken en vrederechters, ten aanzien van de rechtskundige bijzitters en van het personeel van de werkrechtshaden, ten aanzien van de gerechtelijke officieren en agenten bij de parketten. »

Dit amendement wordt aangenomen met 9 stemmen tegen 1, en 3 onthoudingen.

Art. 4.

De Regering stelt de weglating voor van de laatste volzin van het laatste lid : « Voor het personeel van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen bedraagt die termijn twee jaar. » (Zie stuk n° 302).

Dit amendement wordt aangenomen.

Art. 5.

De heer Delwaide stelt volgende amendementen voor (Stuk n° 367) :

1) De tweede volzin van dit artikel wijzigen als volgt :

« Behoudens voor de ambtenaren van het openbaar ministerie, worden zij genomen op het beredeneerd advies van een Herzieningscommissie waarvan de bevoegdheid, samenstelling en werkwijze bij Koninklijk besluit worden geregeld. »

2) Dit artikel met de volgende bepaling aanvullen :

« Wat de gerechtelijke officieren en agenten van de parketten betreft, wordt de aan de Herzieningscommissie toevertrouwde opdracht door het Regelingscomité van de gerechtelijke politie bij de parketten uitgeoefend. »

Ces amendements tendent :

1) à régler par des dispositions particulières le cas des officiers du Ministère public, en raison du prestige qui s'attache à leurs fonctions;

2) en ce qui concerne les officiers et agents judiciaires des parquets, la mission dévolue à la Commission de révision sera exercée par le Comité régulateur des polices judiciaires des parquets;

3) seront soumis à la Commission de révision prévue au projet n° 501, les cas des greffiers et du personnel des greffes et parquets des cours, tribunaux et justices de paix, des assesseurs juridiques et du personnel des conseils de prud'hommes.

Ces amendements sont adoptés par 9 voix et 4 abstentions.

Art. 7.

1) M. Kiebooms dépose l'amendement suivant (doc. n° 443) :

Au § 3, après les mots : « comporte une peine disciplinaire », ajouter les mots : « comportant au moins une suspension sans traitement ».

Cet amendement est rejeté.

2) M. Delwaide propose d'ajouter un § 7 conçu comme suit :

« § 7. Lorsque la décision en matière de révision a pour effet de rétablir dans ses fonctions un officier du ministère public, celui-ci peut être mis à la retraite dans les conditions prévues aux articles 10 et 11 de la loi du 25 juillet 1867.

» La durée de l'interruption des fonctions à laquelle ne s'applique aucune peine disciplinaire entrera en ligne de compte pour l'établissement des droits à la pension. »

Cet amendement vise uniquement le cas des officiers du Ministère public. Si la décision en matière de révision, a pour effet de les rétablir dans leur fonction, ils pourront être mis à la retraite dans les conditions prévues aux articles 10 et 11 de la loi du 25 juillet 1867.

La Commission adopte cet amendement par 9 voix et 4 abstentions.

Art. 8 (nouveau).

1) Le Gouvernement a d'abord déposé l'amendement suivant (doc. n° 302) :

Ajouter un article 8, libellé comme suit :

« L'autorité compétente de la Société Nationale des Chemins de fer belges est autorisée à revoir le cas des agents pour lesquels un arrêté royal est intervenu en application de l'article 8 de l'arrêté-loi du 8 mai 1944 relatif aux fonctions publiques, modifié par les arrêtés-lois des 31 mai et 28 décembre 1946 et par les lois des 14 août 1947, 30 avril 1948 et 19 mai 1949.

» Les règles fixées dans les règlements de la Société Nationale des Chemins de fer belges relatives à la révision des mesures disciplinaires prises en raison du comportement pendant l'occupation ennemie, y compris la consul-

Deze amendementen komen hierop neer :

1) het geval van de ambtenaren van het openbaar ministerie wordt door bijzondere bepalingen geregeld, wegens het gezag dat aan hun functie verbonden is;

2) wat de gerechtelijke officieren en agenten bij de parketten betreft, wordt de aan de Herzieningscommissie toevertrouwde opdracht door het Regelingscomité van de gerechtelijke politie bij de parketten uitgeoefend;

3) worden voorgelegd aan de Herzieningscommissie, waarvan sprake in het ontwerp n° 501, de gevallen van de griffiers en van het personeel der griffies en parketten, van de hoven, rechtbanken en vrederechters, van de rechtskundige bijzitters en van het personeel van de werkrechtsraden.

Deze amendementen worden aangenomen met 9 stemmen en 4 onthoudingen.

Art. 7.

1) De heer Kiebooms stelt volgend amendement voor (stuk n° 443) :

In § 3, na de woorden : « een tuchtstraf inhoudt », de volgende woorden invoegen : « welke minstens een schorsing zonder wedde bedraagt ».

Dit amendement wordt verworpen.

2) De heer Delwaide stelt voor een § 7 toe te voegen, die luidt als volgt :

« § 7. Wanneer een ambtenaar van het openbaar ministerie ingevolge de herzieningsbeslissing terug in zijn functies zou moeten worden hersteld, dan kan hij op pensioen worden gesteld in de voorwaarden bepaald bij de artikelen 10 en 11 van de wet van 25 Juli 1867.

» De tijd van verwijdering uit zijn functies, waarop geen tuchtstraf slaat, zal medegerekend worden voor de vaststelling van de rechten op pensioen. »

Dit amendement heeft alleen betrekking op het geval van de ambtenaren van het openbaar ministerie. Wanneer zij, ingevolge de herzieningsbeslissing, in hun functies zouden moeten worden hersteld, kunnen zij op pensioen worden gesteld in de voorwaarden, bepaald bij de artikelen 10 en 11 van de wet van 25 Juli 1867.

De Commissie neemt dit amendement aan met 9 stemmen en 4 onthoudingen.

Art. 8 (nieuw).

1) Eerst had de Regering het volgend amendement voorgesteld (Stuk n° 302) :

Een artikel 8 toevoegen dat luidt als volgt :

« De bevoegde overheid van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen is er toe gemachtigd het geval te herzien van de agenten voor dewelke een Koninklijk besluit werd genomen bij toepassing van artikel 8 van de besluitwet van 8 Mei 1944 betreffende de openbare ambten, gewijzigd bij de besluitwetten van 31 Mei en 28 December 1946 en bij de wetten van 14 Augustus 1947, 30 April 1948 en 19 Mei 1949.

» Op de gevallen, bedoeld in vorig lid, zijn van toepassing de regelen bepaald in de reglementen van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen betreffende de herziening van de tuchtstraffen genomen wegens

tation de la Commission de revision créée à la Société Nationale, sont applicables aux cas visés à l'alinéa précédent.

» La requête en revision est introduite par les intéressés par lettre recommandée à la poste adressée aux autorités compétentes de la Société Nationale des Chemins de fer belges, dans un délai de soixante jours prenant cours à la date de la mise en vigueur de la présente loi. »

Ce texte a été sous-amendé par le Gouvernement dans la forme ci-après :

Art. 8 (nouveau).

Commencer le texte de cet article par ce qui suit :

« La réglementation de la Société Nationale des Chemins de Fer Belges relative à la revision des mesures disciplinaires prises à charge des agents en raison de leur comportement pendant l'occupation ennemie, reste d'application au personnel de la dite Société, sous les réserves suivantes :

1) Les agents qui ont été frappés de la déchéance des droits civils et politiques ne pourront introduire une demande en révision, sauf si ces déchéances ont été rapportées par une décision de justice, coulée en force de chose jugée, sans qu'il soit besoin que cette restitution ait été accordée « *ab initio* ».

2) Les effets pécuniaires des révisions devront être réglés conformément aux dispositions de la présente loi;

3) Les requêtes en révision pourront, en cas de décès de l'intéressé, être introduites par son conjoint, ses descendants ou ses ascendants ou ses frères et sœurs. »

La justification de cet amendement est contenue dans la déclaration de M. le Ministre des Communications reproduite au début du présent rapport.

Finalement la Commission adopte par 9 voix et 4 abstentions les deux textes qui précèdent, formant l'article 8 nouveau.

2) M. Kiebooms a déposé un sous-amendement (doc. n° 343) au premier amendement du Gouvernement (doc. n° 302), libellé comme suit :

Modifier comme suit le dernier alinéa de l'article 8 :

« Les requêtes en revision introduites avant l'entrée en vigueur de la présente loi sont validées.

» Les requêtes nouvelles doivent être introduites par lettre recommandée à la poste dans un délai de six mois prenant cours à la date de la mise en vigueur de la présente loi. »

Cet amendement tend à porter à 6 mois, le délai de 60 jours prévu pour l'introduction, par les agents de la S. N. C. B., de la requête en révision.

M. le Ministre des Communications estime qu'il n'y a pas lieu de prévoir une prolongation de délai.

Les intéressés seront avertis personnellement par la Société des dispositions nouvelles qui les concernent et

gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting, daarin begrepen de raadpleging van de Herzieningscommissie ingesteld bij de Nationale Maatschappij.

» Het verzoek tot herziening wordt ingediend door de belanghebbenden bij de bevoegde overheid van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, bij een ter post aangetekende brief, binnen zestig dagen na de inwerkingtreding van deze wet. »

Op deze tekst werd door de Regering een subamendement voorgesteld, dat luidt als volgt :

Art. 8 (nieuw).

De tekst van dit artikel doen beginnen als volgt :

« De reglementering van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, betreffende de herziening van de disciplinaire maatregelen, genomen ten opzichte van de agenten om reden van hun gedraging gedurende de bezetting, blijft van toepassing op het personeel van deze Maatschappij, onder het volgende voorbehoud :

1) De agenten die vervallen verklaard werden van de burgerlijke en politieke rechten zullen slechts een aanvraag om herziening mogen indienen, indien deze vervallenverklaring werd opgeheven door een rechterlijke beslissing, die kracht van gewijsde heeft, zonder dat daarom de opheffing *ab initio* werd toegekend;

2) De geldelijke gevolgen van de herziening zullen worden geregeld overeenkomstig de beschikkingen van deze wet;

3) Ingeval de belanghebbende overleden is, mogen de verzoeken tot herziening worden ingediend door zijn echtgenote, zijn bloedverwanten in de nederdalende of in de opgaande linie, of zijn broeders en zusters. »

De verantwoording van dit amendement is vervat in de verklaring van de heer Minister van Verkeerswezen, vooraan in dit verslag opgenomen.

Ten slotte hecht de Commissie, met 9 stemmen en 4 onthoudingen, haar goedkeuring aan de twee voorgaande teksten, die artikel 8 (nieuw) uitmaken.

2) De heer Kiebooms stelt op het eerste Regeringsamendement (Stuk n° 302) een subamendement voor (Stuk n° 343), dat luidt als volgt :

Het laatste lid van artikel 8 wijzigen als volgt :

« De vóór het inwerkingtreden dezer wet ingediende verzoeken tot herziening worden geldig verklaard.

» De nieuwe verzoeken dienen bij een ter post aangetekende brief gedaan binnen zes maanden na de inwerkingtreding van deze wet. »

Dit amendement heeft ten doel de termijn van 60 dagen, vastgesteld voor de indiening, door de personeelsleden van de N. M. B. S., van de aanvraag tot herziening, te verlengen tot 6 maanden.

De heer Minister van Verkeerswezen is van mening dat er geen reden bestaat om die termijn te verlengen.

De belanghebbenden zullen door de Maatschappij persoonlijk op de hoogte worden gebracht van de nieuwe be-

auront donc largement le temps d'introduire une demande éventuelle de révision.

L'amendement n'est pas adopté.

* * *

Votre rapporteur signale finalement que l'intitulé du projet a été complété par les mots :

«... ainsi qu'à l'égard de certains membres de l'Ordre judiciaire, des officiers et agents de la police judiciaire près les parquets et du personnel des parquets et des greffes ».

Cette modification s'imposait par le fait de l'adoption des amendements de M. Delwaide, aux articles premier et 5.

Avant qu'il ne soit voté sur l'ensemble du projet ainsi modifié, un Commissaire attire l'attention de la Commission sur la proposition de loi déposée par MM. Köfferschläger et consorts (n° 340).

Les signataires de cette proposition (dont le texte est identique en tous points à celui du projet 501), estimant que ce dernier tarderait encore un certain temps avant d'être examiné par les deux Chambres, ont voulu attirer l'attention, d'une part, sur l'urgence du problème du règlement de la situation des fonctionnaires des cantons de l'Est qui ont encouru des sanctions disciplinaires au lendemain de la libération et, d'autre part, sur le fait que leur cas ne peut être assimilé à celui des personnes ayant vécu sous le régime d'occupation qu'a connu le reste du pays, les Cantons de l'Est ayant été, en fait, traités dès 1940 comme territoires annexés au Reich allemand.

Plusieurs Commissaires exposent leur point de vue à ce sujet.

La Commission unanime, prenant acte tout d'abord, du fait que le projet 501 ouvre la possibilité pour les personnes ci-dessus visées, d'introduire un recours en révision des sanctions encourues, et estimant aussi que rien ne s'oppose à voir porter à l'ordre du jour de la Chambre, dès le dépôt du rapport, le projet n° 501, décide d'ajourner l'examen de la proposition de MM. Köfferschläger et consorts.

Mis aux voix, l'ensemble du projet 501 amendé est adopté par 9 voix contre 4.

Le présent rapport a été adopté à l'unanimité.

Le Rapporteur,

F. DEVILERS.

Le Président,

F. VAN CAUWELAERT.

palingen die op hen betrekking hebben, en zij zullen dus ruimschoots tijd hebben om een eventuele aanvraag tot herziening in te dienen.

Het amendement wordt niet aangenomen.

* * *

Ten slotte wijst Uw verslaggever er op, dat de titel van het ontwerp wordt aangevuld met de volgende woorden :

«...en ten aanzien van sommige leden van de rechterlijke Orde, van de officieren en agenten van de gerechtelijke politie bij de parketten en van het personeel van de parketten en van de griffies ».

Deze wijziging bleek noodzakelijk, ingevolge de goedkeuring van de amendementen van de heer Delwaide op het eerste artikel en op artikel 5.

Alvorens over het aldus gewijzigde ontwerp in zijn geheel wordt gestemd, vestigt een Commissielid de aandacht van de Commissie op het wetsvoorstel, ingediend door de heer Köfferschläger c. s. (N° 340).

Daar de ondertekenaars van dit voorstel (waarvan de tekst volledig overeenstemt met die van het ontwerp n° 501) van oordeel zijn dat het nog enige tijd zal duren vooraleer dit laatste ontwerp door beide Kamers zal onderzocht worden, wensen zij de aandacht te vestigen, enerzijds op de dringende noodzakelijkheid de toestand te regelen van de ambtenaars der Oostkantons, die onmiddellijk na de bevrijding tuchtstraffen hebben opgelopen, en anderzijds op het feit, dat deze personen niet op gelijke voet kunnen gesteld worden met degenen, die geleefd hebben onder het bezettingsstelsel dat voor de rest van het land gold, vermits de Oostkantons in feite, van 1940 af, werden behandeld als aan het Duitse Rijk gehechte gebieden.

Verscheidene Commissieleden zetten dienaangaande hun standpunt uiteen.

De Commissie neemt eerst en vooral akte van het feit, dat aan bovenbedoelde personen door het ontwerp n° 501 de mogelijkheid wordt geboden, hoger beroep in te stellen tot herziening van de opgelopen tuchtstraffen; zij is tevens van oordeel dat niets belet het ontwerp n° 501 op de agenda van de Kamer te plaatsen, zodra het verslag is neergelegd; derhalve besluit zij het onderzoek van het voorstel van de heer Köfferschläger c. s. te verdagen.

Het gewijzigde ontwerp n° 501, in zijn geheel ter stemming gelegd, werd aangenomen met 9 tegen 5 stemmen.

Dit verslag werd eenparig goedgekeurd.

De Verslaggever,

F. DEVILERS.

De Voorzitter,

F. VAN CAUWELAERT.

TEXTE ADOPTE PAR LA COMMISSION.

NOUVEL INTITULE.

PROJET DE LOI

relatif à la revision des mesures disciplinaires prises en raison de leur comportement pendant l'occupation ennemie à l'égard des personnes visées à l'article 1^{er}, 2^e, de l'arrêté-loi du 8 mai 1944 relatif aux fonctions publiques, ainsi qu'à l'égard de certains membres de l'Ordre judiciaire, des officiers et agents de la police judiciaire près les parquets et du personnel des parquets et des greffes.

Article premier.

La présente loi est applicable : 1^{re}) aux gouverneurs, aux présidents et membres des conseils de régence, d'administration, de censeurs, des collèges de commissaires et des comités de direction, ainsi qu'aux directeurs généraux, directeurs et membres du personnel des institutions, sociétés, associations, établissements et offices à l'administration desquels l'Etat participe, auxquels l'Etat fournit une garantie, sur l'activité desquels l'Etat exerce une surveillance ou dont le personnel de direction est désigné par le Gouvernement, sur sa proposition ou moyennant son approbation; 2^e) aux officiers du ministère public près les cours et les tribunaux de première instance, aux greffiers et personnel des greffes et parquets des cours, tribunaux et justices de paix, aux assesseurs juridiques et personnel des conseils de prud'hommes, aux officiers et agents judiciaires près les parquets.

Toutefois la présente loi n'est applicable au personnel de la Société Nationale des Chemins de fer belges qu'en ce qui concerne l'article 8.

Art. 2.

§ 1^{er}. — Les personnes visées à l'article 1^{er}, qui, en raison de leur comportement pendant l'occupation ennemie, ont encouru une sanction disciplinaire, peuvent introduire une demande en revision.

Toutefois, celles d'entre elles qui ont été privées de tout ou partie des droits prévus à l'article 123sexies du Code pénal ne peuvent introduire cette demande qu'à condition qu'une décision judiciaire ayant acquis force de chose jugée, rendue en application de l'article 15 de la loi du 14 juin 1948 relative à l'épuration civique, des articles 6, 7 ou 8 de la loi du 29 février 1952 modifiant la loi précitée, ou de toute autre disposition légale qui étendrait à d'autres personnes le bénéfice du recours prévu par ces articles, ait supprimé la déchéance ou l'interdiction ou en ait limité la portée de manière à leur restituer tous ces droits, au plus tard à la date de l'entrée en vigueur de la présente loi, ou, si la décision judiciaire était rendue après l'entrée en vigueur de cette loi, au plus tard à partir de la date de cette décision.

TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

NIEUWE TITEL.

WETSONTWERP

betreffende de herziening van de tuchtstraffen, wegens hun gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting genomen ten aanzien van de personen bedoeld bij artikel 1, 2^e, van de besluitwet van 8 Mei 1944 betreffende de openbare ambten, en ten aanzien van sommige leden van de rechterlijke Orde, van de officieren en agenten van de gerechtelijke politie bij de parketten en van het personeel van de parketten en van de griffies.

Eerste artikel.

Deze wet is van toepassing : 1^o) ten aanzien van de gouverneurs, de voorzitters en leden van de raden van regenten, van beheer, van censoren, van de colleges van commissarissen en van de bestuurscomité's, alsmede ten aanzien van de directeurs-generaal, directeurs en leden van het personeel der inrichtingen, vennootschappen, verenigingen, instellingen en diensten aan het beheer waarvan de Staat deelneemt, waaraan de Staat een waarborg verleent, op de werkzaamheid waarvan de Staat toezicht uitoefent of waarvan het bestuurspersoneel wordt aangesteld door de Regering, op haar voordracht of met haar goedkeuring; 2^o) ten aanzien van de ambtenaren van het openbaar ministerie bij de hoven en bij de rechtbanken van eerste aanleg, ten aanzien van de griffiers en van het personeel der griffies en parketten, van de hoven, rechtbanken en vrederechten, ten aanzien van de rechtskundige bijzitters en van het personeel van de werkrechtshoven, ten aanzien van de gerechtelijke officieren en agenten bij de parketten.

Evenwel is deze wet enkel van toepassing op het personeel van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wat artikel 8 betreft.

Art. 2.

§ 1. — De in artikel 1 bedoelde personen die wegens hun gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting disciplinair gestraft zijn, kunnen een verzoek tot herziening indienen.

Diegenen onder hen die geheel of gedeeltelijk werden beroofd van de rechten vermeld in artikel 123sexies van het Wetboek van strafrecht, kunnen evenwel dit verzoek slechts indienen zo de vervallenverklaring of ontzetting, bij een in kracht van gewijsde gegane rechterlijke beslissing, gewezen bij toepassing van artikel 15 van de wet van 14 Juni 1948 betreffende de epuratie inzake burgertrouw, van de artikelen 6, 7 of 8 van de wet van 29 Februari 1952 tot wijziging van bovenvermelde wet of van enige andere wetsbepaling die het voordeel van het in die artikelen bedoelde beroep tot andere personen zou uitbreiden, opgeheven is of derwijze beperkt dat zij al die rechten hebben teruggekregen ten laatste op de datum van de inwerkingtreding van deze wet, of, zo de rechterlijke beslissing na de inwerkingtreding van deze wet werd gewezen, ten laatste vanaf de datum van bedoelde beslissing.

La privation provisoire des droits visés à l'alinéa précédent en vertu d'un jugement exécutoire par provision, rendu en application de l'article 6 de la loi du 14 juin 1948, suspend le droit d'introduire une demande en revision.

Est assimilée à la révocation pour l'application de la présente loi, la démission offerte sous menace de la privation de l'emploi par mesure disciplinaire en raison du comportement pendant l'occupation ennemie.

§ 2. — La situation des personnes visées à l'article 1^{er}, privées de leur emploi par l'effet d'une déchéance ou d'une interdiction encourue à la suite d'une inscription sur la liste prévue à l'article 4 de l'arrêté-loi du 19 septembre 1945 relatif à l'épuration civique ou d'une condamnation du chef d'une infraction ou d'une tentative d'infraction prévue au livre II, titre I, chapitre II, du Code pénal ou aux articles 17 et 18 du Code pénal militaire, commise en temps de guerre, est révisée d'office dès que la déchéance ou l'interdiction est supprimée en vertu d'une décision judiciaire ayant acquis force de chose jugée, visée au § 1^{er}.

En cas de limitation de la déchéance ou de l'interdiction dans les conditions prévues au § 1^{er}, alinéa 2, ces personnes peuvent introduire une demande en revision de leur situation.

Art. 3.

La requête en revision est introduite, conformément aux modalités à déterminer par arrêté royal, par l'intéressé et, en cas de décès, par son conjoint, ses descendants, ses ascendants ou ses frères et sœurs.

Art. 4.

L'autorité qui a prononcé la sanction disciplinaire statue sur la demande en revision.

La revision d'office appartient à l'autorité dont l'intéressé relève au point de vue disciplinaire.

La décision en matière de revision doit, sous réserve des dispositions de l'article 5, être prise conformément aux lois et règlements fixant le statut disciplinaire du personnel intéressé.

Toutefois, lorsque le Roi a confirmé la sanction disciplinaire sur recours de l'intéressé ou de l'autorité qui l'a prise, il statue sur la demande après avis de la dite autorité, et, le cas échéant, de l'autorité à l'approbation de laquelle la décision relative à la sanction était soumise.

Cet avis doit également être demandé avant que le Roi ne statue sur une demande en revision d'une sanction disciplinaire qu'il a réformée sur recours ou d'office.

Les décisions en matière de revision doivent intervenir au plus tard dans l'année qui suit l'expiration du délai fixé par l'arrêté royal prévu à l'article 3.

Art. 5.

Les décisions en matière de revision sont motivées

Sauf en ce qui concerne les officiers du ministère public, elles sont prises sur l'avis motivé d'une Commission de revision dont les attributions, la composition et le fonctionnement sont réglés par arrêté royal.

Toutefois cette commission est présidée par un magis-

De voorlopige beroving van de in het voorgaande lid bedoelde rechten door een bij voorraad uitvoerbaar vonnis, gewezen bij toepassing van artikel 6 van de wet van 14 Juni 1948, schorst het recht op een verzoek tot herziening in te dienen.

Voor de toepassing van deze wet wordt het ontslag, dat werd genomen onder bedreiging met beroving van de betrekking bij tuchtmaatregel wegens gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting, met afzetting gelijkgesteld.

§ 2. — De toestand van de in artikel 1 bedoelde personen die van hun betrekking beroofd zijn ingevolge een vervallenverklaring of ontzetting opgelopen door een inschrijving op de lijst waarvan sprake in artikel 4 van de besluitwet van 19 September 1945 betreffende de epuratie inzake burgertrouw of door een veroordeling wegens een in oorlogstijd gepleegd misdrijf of poging tot misdrijf als bepaald in boek II, titel I, hoofdstuk II, van het Wetboek van strafrecht of in de artikelen 17 en 18 van het Militair Strafwetboek, wordt van ambtswege herzien, zodra de vervallenverklaring of ontzetting opgeheven is bij een in kracht van gewijsde gegane rechterlijke beslissing als bedoeld in § 1.

In geval van beperking van hun vervallenverklaring of ontzetting, zoals bedoeld in § 1, tweede lid, kunnen die personen een verzoek tot herziening van hun toestand indienen.

Art. 3.

Het verzoek tot herziening wordt, overeenkomstig de modaliteiten vast te stellen bij Koninklijk besluit, ingediend door de belanghebbende en, in geval van overlijden, door zijn echtgenoot, zijn bloedverwanten in de opgaande of in de nederdalende linie of zijn broeders en zusters.

Art. 4.

De overheid die de tuchtstraf heeft opgelegd, doet uitspraak over het verzoek tot herziening.

Aan de overheid onder wier disciplinaire bevoegdheid de belanghebbende ressorteert, behoort de herziening van ambtswege.

De herzieningsbeslissing, dient, onder voorbehoud van het bepaalde in artikel 5, genomen met inachtneming van de wetten en reglementen houdende tuchtregeling voor het betrokken personeel.

Ingeval echter de tuchtstraf op beroep van de belanghebbende of van de overheid die ze heeft opgelegd door de Koning werd bevestigd, wordt door hem over het verzoek tot herziening beschikt, na advies van bedoelde overheid, en, in voorkomend geval, van degene aan wier goedkeuring de beslissing der straf onderworpen was.

Dit advies dient eveneens ingewonnen vooraleer de Koning beschikt over een verzoek tot herziening van een door hem op beroep of van ambtswege gewijzigde tuchtstraf.

De herzieningsbeslissingen moeten worden genomen uiterlijk binnen het jaar na het verstrijken van de termijn bepaald bij het Koninklijk besluit waarvan sprake in artikel 3.

Art. 5.

De herzieningsbeslissingen zijn met redenen omkleed.

Behoudens voor de ambtenaren van het openbaar ministerie, worden zij genomen op het beredeneerd advies van een Herzieningscommissie waarvan de bevoegdheid, samenstelling en werkwijze bij Koninklijk besluit worden geregeld.

Deze commissie wordt evenwel voorgezeten door een

trat, et au moins la moitié des membres, y compris le président de chaque collège consultatif, doivent appartenir à une des catégories de personnes visées aux quatre premières listes mentionnées à l'article 2 de la loi des 3 août 1919 et 27 mai 1947.

En ce qui concerne les officiers et agents judiciaires des parquets, la mission dévolue à la Commission de revision est exercée par le Comité régulateur des polices judiciaires des parquets.

Art. 6.

En dehors des cas où la décision en matière de revision a été prise par le Roi, celui-ci peut, jusqu'au cent vingtième jour qui suit l'expiration des délais fixés à l'article 4 :

- 1° se substituer à l'autorité qui reste en défaut de prendre une décision;
- 2° modifier sur recours de l'intéressé ou d'office la décision prise par l'autorité compétente.

Le recours doit être introduit endéans les trente jours à partir de la notification de la décision.

Art. 7.

§ 1^{er}. — La décision prise en vertu des articles 2 et 6 peut rétroagir à la date à laquelle la décision dont la revision est demandée, a sorti ses effets.

§ 2. — Lorsque la décision en matière de revision a pour effet de rappeler une personne en service, celle-ci doit être mise en non-activité pour la durée de l'interruption de ses fonctions.

§ 3. — Lorsque la décision en matière de revision comporte une peine disciplinaire, le traitement de non-activité visé au paragraphe précédent est égal au montant des cotisations ou prélèvements qui auraient dû être versés ou effectués conformément aux lois sur la sécurité sociale ainsi que sur les pensions de veuves et orphelins si l'agent était resté en fonctions.

§ 4. — Lorsque la décision en matière de revision n'implique pas une peine disciplinaire, le traitement de non-activité est égal à la différence entre le traitement d'activité que l'agent aurait obtenu s'il était resté en fonctions et ses revenus professionnels globaux, abstraction faite de ceux que lui a procurés une activité de cumul autorisée. Ce traitement de non-activité ne peut dépasser les montants calculés conformément aux dispositions en matière de traitement d'attente applicables aux agents de l'Etat mis en disponibilité par retrait d'emploi dans l'intérêt du service. Il ne peut pas être inférieur au montant des cotisations et prélèvements visé au § 3.

§ 5. — La durée de la mise en non-activité est prise en considération pour l'avancement de traitement. Elle peut l'être également pour l'avancement de grade.

§ 6. — Pour l'établissement des droits à la pension, le temps passé en non-activité sera compté comme service effectif et le traitement d'activité dont les intéressés auraient bénéficié s'ils étaient restés en fonctions servira éventuellement pour former ou compléter la moyenne des traitements servant de base à la pension.

magistraat, terwijl ten minste de helft der leden, de voorzitter van elk raadgevend college inbegrepen, moeten behoren tot één der categorieën van personen bedoeld in de eerste vier lijsten vermeld onder artikel 2 van de wetten van 3 Augustus 1919 en 27 Mei 1947.

Wat echter de gerechtelijke officieren en agenten van de parketten betreft, wordt de aan de Herzieningscommissie toevertrouwde opdracht door het Regelingscomité van de gerechtelijke politie bij de parketten uitgeoefend.

Art. 6.

Behalve in de gevallen waar de herzieningsbeslissing door de Koning is genomen, kan deze laatste tot de honderd-twintigste dag na het verstrijken van de termijn bepaald in artikel 4 :

- 1° optreden in de plaats van de overheid die in gebreke blijft een beslissing te nemen;
- 2° de door de bevoegde overheid genomen beslissing wijzigen op beroep van de belanghebbende of van ambtswege.

Het beroep moet worden ingesteld binnen dertig dagen van af de kennisgeving van de beslissing.

Art. 7.

§ 1. — De beslissing krachtens de artikelen 2 en 6 genomen, kan terugwerkende kracht hebben tot de datum waarop de beslissing waarvan herziening is gevraagd, uitwerking had.

§ 2. — Wanneer een persoon ingevolge de herzieningsbeslissing terug in dienst wordt geroepen, moet hij voor de duur der ambtsonderbreking op non-activiteit worden gesteld.

§ 3. — Wanneer de herzieningsbeslissing een tuchtstraf inhoudt, is de in vorige paragraaf bedoelde nonactiviteitswedde gelijk aan de bijdragen of afhoudingen die, was het personeelslid in dienst gebleven, hadden moeten gestort worden overeenkomstig de wedden betreffende de maatschappelijke zekerheid en betreffende de weduwen- en wezenpensioenen.

§ 4. — Wanneer de herzieningsbeslissing geen tuchtstraf inhoudt, is de nonactiviteitswedde gelijk aan het verschil tussen de activiteitswedde die het personeelslid zou hebben genoten ware hij in dienst gebleven en zijn globale bedrijfsinkomsten, daarin niet begrepen de inkomsten voortspruitend uit een toegestane cumulatiewerkzaamheid. Deze nonactiviteitswedde mag niet hoger zijn dan de bedragen berekend overeenkomstig de bepalingen op het stuk van wachtwedde die gelden voor het bij ambtsontheffing in het belang van de dienst ter beschikking gesteld Rijkspersoneel. Zij mag niet lager zijn dan het bedrag der bijdragen en afhoudingen bedoeld in § 3.

§ 5. — De duur der op nonactiviteitsstelling wordt in aanmerking genomen voor de bevordering in wedde. Hij kan ook voor de bevordering in graad in aanmerking worden genomen.

§ 6. — Voor de vaststelling van het recht op pensioen, wordt de tijd der op nonactiviteitsstelling als werkelijke diensttijd medegerekend en wordt de activiteitswedde welke de belanghebbenden zouden genoten hebben indien zij in dienst gebleven waren, eventueel in aanmerking genomen voor het vormen of aanvullen van het weddegemiddelde dat als grondslag van het pensioen dient.

Cette pension sera toutefois diminuée du montant des rentes qui auraient été constituées conformément aux lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, du chef d'une profession exercée pendant la période de non-activité.

§ 7. — Lorsque la décision en matière de revision a pour effet de rétablir dans ses fonctions un officier du ministère public, celui-ci peut être mis à la retraite dans les conditions prévues aux articles 10 et 11 de la loi du 25 juillet 1867.

La durée de l'interruption des fonctions à laquelle ne s'applique aucune peine disciplinaire entrera en ligne de compte pour l'établissement des droits à la pension.

Art. 8 (nouveau).

La réglementation de la Société Nationale des Chemins de Fer Belges relative à la revision des mesures disciplinaires prises à charge des agents en raison de leur comportement pendant l'occupation ennemie, reste d'application au personnel de la dite Société, sous les réserves suivantes:

1) Les agents qui ont été frappés de la déchéance des droits civils et politiques ne pourront introduire une demande en révision, sauf si ces déchéances ont été rapportées par une décision de justice, coulée en force de chose jugée, sans qu'il soit besoin que cette restitution ait été accordée « *ab initio* »;

2) Les effets pécuniaires des révisions devront être réglés conformément aux dispositions de la présente loi;

3) Les requêtes en révision pourront, en cas de décès de l'intéressé, être introduites par son conjoint, ses descendants ou ses ascendants ou ses frères et sœurs;

4) L'autorité compétente de la Société Nationale des Chemins de fer belges est autorisée à revoir le cas des agents pour lesquels un arrêté royal est intervenu en application de l'article 8 de l'arrêté-loi du 8 mai 1944 relatif aux fonctions publiques, modifié par les arrêtés-lois des 31 mai et 28 décembre 1946 et par les lois des 14 août 1947, 30 avril 1948 et 19 mai 1949.

Les règles fixées dans les règlements de la Société Nationale des Chemins de fer belges relatives à la revision des mesures disciplinaires prises en raison du comportement pendant l'occupation ennemie, y compris la consultation de la Commission de revision créée à la Société Nationale, sont applicables aux cas visés à l'alinéa précédent.

La requête en revision est introduite par les intéressés par lettre recommandée à la poste adressée aux autorités compétentes de la Société Nationale des Chemins de fer belges, dans un délai de soixante jours prenant cours à la date de la mise en vigueur de la présente loi.

Dit pensioen wordt evenwel verminderd met het bedrag der rente die overeenkomstig de wetten op de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood mocht gevormd zijn, uit hoofde van een tijdens de nonactiviteit uitgeoefend beroep.

§ 7. — Wanneer een ambtenaar van het openbaar ministerie ingevolge de herzieningsbeslissing terug in zijn functies zou moeten worden hersteld, dan kan hij op pensioen worden gesteld in de voorwaarden bepaald bij de artikelen 10 en 11 van de wet van 25 Juli 1867.

De tijd van verwijdering uit zijn functies, waarop geen tuchtstraf slaat, zal medegerekend worden voor de vaststelling van de rechten op pensioen.

Art. 8 (nieuw).

De reglementering van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, betreffende de herziening van de disciplinaire maatregelen, genomen ten opzichte van de personeelsleden om reden van hun gedraging gedurende de bezetting, blijft van toepassing op het personeel van deze Maatschappij, onder het volgende voorbehoud:

1) De personeelsleden die vervallen verklaard werden van de burgerlijke en politieke rechten zullen slechts een verzoek tot herziening mogen indienen, indien deze vervallenverklaring werd opgeheven door een rechterlijke beslissing, die kracht van gewijsde heeft, zonder dat daarom de opheffing *ab initio* werd toegekend;

2) De geldelijke gevolgen van de herziening zullen worden geregeld overeenkomstig de bepalingen van deze wet;

3) Ingeval de belanghebbende overleden is, mogen de verzoeken tot herziening worden ingediend door zijn echtgenote, zijn bloedverwanten in de nederdalende of in de opgaande linie, of zijn broeders en zusters;

4) De bevoegde overheid van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen is er toe gemachtigd het geval te herzien van de personeelsleden voor wie een Koninklijk besluit werd genomen bij toepassing van artikel 8 van de besluitwet van 8 Mei 1944 betreffende de openbare ambten, gewijzigd bij de besluitwetten van 31 Mei en 28 December 1946 en bij de wetten van 14 Augustus 1947, 30 April 1948 en 19 Mei 1949.

Op de gevallen, bedoeld in vorig lid, zijn van toepassing de regelen bepaald in de reglementen van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen betreffende de herziening van de tuchtstraffen genomen wegens gedragingen tijdens de vijandelijke bezetting, daarin begrepen de raadpleging van de Herzieningscommissie ingesteld bij de Nationale Maatschappij.

Het verzoek tot herziening wordt ingediend door de belanghebbenden bij de bevoegde overheid van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, bij een ter post aangetekende brief, binnen zestig dagen na de inwerkingtreding van deze wet.